

GYULAFEHÉRVÁRI HIRLAP

Hirdetések díjszabás szerinti árban közöltetnek.

Az iparosságnak társadalmi, erkölcsi testületei

Egyszer az erdélyi püspök új káplánt rendelt meléje, akiről ismeretes volt, hogy roppant komolyan adta a szerepét. A plebános a juliusi napok egyikén érkező segédlelkészt a kegyetlenül befűtött nagy ebédlőben fogadta és úgy látszott, hogy nem szándékozik onnan egy hamar kijönni. A fiatal pap türt-türt és izzadott kegyetlenül. Végre is megsokalta a dolgot és a befűtés oka után tudakozódott. Az öreg úr így válaszolt: Tudod fiam, a püspök úr meghagyta, hogy melegen fogadjalak. Persze, hogy a káplán kiesett a szerepéből.

F. Hoffmann-La Roche & Co. vegvészeti gyár Basel. (Svájc.)

Sirolin

mellé szüksége van társadalmi organizmusra is. Ennek felel meg a szövetségi rendszer, mely kellő erő kifejtésre fogja sarkalni a kisiparosságot. Ahhoz a törekvéshez, hogy a nagy tőke terhe alól felszabadulhassanak, — csak egy út vezethet: a gazdasági uton való szövetség, mely ha a kisiparosságnak aggodalmait vannak, történhetik a kereskedelmi törvény erejénél fogva, az „O. K. H. Sz.” kötelékén kívül, avagy azon belül. De a magán kezdeményezés már a múlt tanúsága szerint is nagyon lassan volna s nem is nyújthatna oly erő kifejtést, mint az 1898: XXXIII. t. cz. alapján létesült „O. K. H. Sz.”, mely szövetségi tagjait számos kedvezményben részesíti.

A szövetségi rendszer a régi célrendszernek gazdasági téren való modern megnyilvánulása lesz, mely nagyban hozzájárulhat ahhoz, hogy kisiparunk ismét edzetté, erőssé lehessen.

Gerő Ernő dr.

UJDONSÁGOK.

Gyulafehérvár, 1905. október 12.

— **Őfelsége nevenapja.** Október 4-én Őfelsége nevenapját az összes hatóságok, intézetek azzal ünnepelték meg, hogy délelőtt 9 órakor a székesegyházban szentmisét hallgattak. A misét főtiszt. Tamási Á. oldalkanonok úr végezte. Jelen volt az itt állomásozó összes katonaság. Jelen voltak: a törvényszéki, járásbírói és városi hivatalok tisztviselői, a főgimn., a polg. leány, áll. népisk. és róm. kath. el. iskola tanulói, tanárai és tanítói.

— **Szüret.** A gazdák határozata szerint, melyet a töltött káposzta, meg ama bizonyos patens és nem a tényleges állapotok szükségessége alapján hoztak, a szüret a mi hegyeinkben f. hó 16—20 napjaiban történik meg. Nevezetesen ebben az, hogy a gyűlést olyan időre hívták össze, hogy előbbre szóló határozatot hozni egyáltalában nem lehetett, mert például ha a gazdák azt akarták volna elérni, hogy a szüretet 12-én tartsák meg, úgy a Kutyamáli szőlőkre nézve az időt 9—11-ikére kellett volna kiszabni s mert ez a határozat a patenssel meg a töltött káposzta elkészítésével nem vágott össze, hát kérni kellett volna az engedélyt a határozat jóváhagyására. Erre azonban sem a töltött káposzta elkészítésére nem volt idő, mert a gyűlést okt. 8-án d. e. 11-re hítták össze. — Ez is határozat tehát, melynek másként megtörténnie nem volt szabad.

— **Tanítói gyűlés.** Az „Alsófehérmegyei ált. tanító-egylet”-nek Gyulafehérvári Köre f. év okt. 5-én Zalatnán tartotta őszi gyűlését. A gyűlésnek előre jelzett tárgysorozata szép reményekre jogosította fel az érdeklődőket s nem is csalódtak, mert az egész gyűlés sok komolyságot, készütséget és a pálya iránti meleg ügyszeretetet mutatva be. Zalatna közönsége sem volt

háládatlan, mert a ki csak tehette résztvett a nemzet napszámosságainak gyűlésén. Láthatta, hogy az idealizmusból táplálkozó iársadalmi tényezők, minden érdeklődés nélkül, mennyi lelkesedéssel, kitartó odaadással dolgoznak a népek millióinak sorsán, helyzetüknek javításán, boldogulásuknak eszközein. Most már szólunk a részleteiről. 8—1/2 óráig gyakorlati tanítást tartott Kun Janka a II-ik vegyes osztályban, mely a bírálati jelentések alapján igen jól sikerült. Folytatólag Bakó Irma vizaknai óvónő mutatott be óvodai foglalkozást. Remekül mutatta be, miképpen lehet szeretettel azokat a 3—5 éves kisgyermekeket rendre szoktatni. A foglalkozás erkölcsi becsét igen emelte az, hogy idegen óvónő teljesen idegen gyermekekkel foglalkozott. Később — Bakó Irma óvónő a zöld asztalnál is kitétt magáért a bevezetett vitatételével, mert mint egyik kartárs nyíltan is megjegyezte, csakugyan sarokba szorította a vitatkozót. Oly erősen érvelt az óvónők nyári szünideje mellett, hogy elvileg el kellett fogadni a felvetett eszmét s egy bizottságot kiküldeni, hogy a jövő gyűlés kész tervezetét nyújtson be. Az előki megnyitó azon kérdés körül forgott: „Mit várunk a népiskolától?” Az eszmemenetből szépen kihámozódott: hogy vallásos és hazafias nevelést. Wállner Gyula verespataki igazgató-tanító a gazd. ismétlő isk. köréből olvasott fel. Felolvasása általános helyeslést keltett. E gyűlésnek fénypontját Zlamál Ágost főgimn. tanárnak munkája képezte, mely „Tanító az idealizmus szolgálatában” szólott. Anynyi igazságot, annyi érvet hozott fel, hogy ha minden ember így fogná fel a tanító hivatás fontosságát, a tanítók lennének a legboldogabb halandók a világon. Sajnos, hogy csak az idealizmusból kárpótolhatja magát a tanító. Azonban igen jól esik, hogy vannak nagylelkű emberek, kik a tanítók sorsával foglalkoznak, mert sokszor egy bátorító szó, egy bizalmat keltő pillantás, a kétségbeesőt megmenti. Ilyen jó tanító-barát Zlamál tanár is, kinek fáradságát jegyzőkönyvi elismeréssel honorálta a gyűlés. Hazafias indítvány is tétel, t. i. az, hogy a népiskolák ünnepeljék meg okt. 6. és márcz. 15-ét. Az indítvány egyhangulag elfogadtatott, s hogy ez hivatalos iskolai ünnepélylyé emeltessék, eziránt széleskörű mozgalom indítását határozta a gyűlés. A gyűlés 3/4 órákor ért véget. A vidéki tagok d. u. 3 óra 45 perczkor eloszlottak a szélrőzsa minden irányában.

— **A fényesen sikerült** nagyenyedi mezőgazdasági kiállítás befejeződve, mint értesülünk, a kiállítás főérdekességét a géposztály képezte. — Több előkelő gyár vett részt a kiállításon, melyek közül Kállai Lajos motorgyáros, Budapest, VI., Gyár utca 50. által kiállított benzinmotor cséplőkészletek képezték az érdeklődés gócpontját. — A bíráló bizottság is mindenekelőtt ezen benzinmotorok kitűnő, egyszerű szerkezetét méltatta, amit legfényesebben igazol azon körülmény is, hogy ezen az egész országban közkezdveltségnek örvendő motorokkal a legnagyobb gyárak jónak láták versenyen ki-

szép tájék, nem tudtunk élvezni, mivel hogy majdnem az egészet átszundítottuk.

A Geréczestetőn a Maros- és az Olt-folyók vizválasztóján azonban magamhoz tértem s gyönyörűséggel néztem szét az egekig érő hegyormokra. Ott emelkednek ki azok a hegyek, melyeknek oldalain erednek az Olt, a Maros, a Nagy- és Kis-Küküllő folyók.

A lejtőn lefelé indulva nem sokára egy hídacska-hoz s mellette egy házaeskához értünk, a hol a nép szerint a Marosvize ered. Persze a Marosvize távolabb és magasabb helyen ered, de ezen forrás mellett megy el s innen a tévedés.

Tovább menve egy ujonnan keletkező község közé értünk, a Tinkák és Bóták földjére, mely az én gyermekkoromban még csak 3—4 házból állott, de most már van vagy 50—60 háza. A községnek v. telepnek neve azonban még talán ma sincsen s a tanulság az, amit legelől mondék.

Nemsokára aztán kiértünk a kitágult völgybe s Vaslábba, a mely egészen oláh község és a már sokszor földig égett Tekerőpatakon át Szentmiklóstra jutottunk, hol sógoromhoz beszállottunk.

Régi, gyermekkori emlékek tárháza tárult fel itt a szülőföldön előttem! De csak is ezek az emlékek ismerősök. A mai nyüzsgő sokaságban vajmi kevés az ismerős. Idegen világban fordulok én már meg, amikor ide jövök s ha emlékeim és még egy-két ismerősöm nem volna, oly idegenül jöhetnék ide, akár ha Párisba mennék, a hol fájdalom soha sem voltam. Emlékeim is csak a gyermekvilágra terjednek ki, mert a sors korán kirántott a szülői házból s elvitt idegenbe és csak azt engedte meg, hogy nagyobb időközökben rövidebb időszakokra tehetek ott látogatásokat. Később a szülők és a testvérek is nagyrésztükben más falvakba húzódtak ki innen és gyermekükem pajtásait is széthurezolta a sors szeszélye. Mi maradt hát itt rám nézve vonzó?

vül helyezkedni. — A cég állandóan üzemben tartott motorcséplőkészletei képezték a kiállítás legnagyobb vonzóerejét, melynek a bizottság is kifejezést adott azal, hogy ezen benzinmotorokat a rendelkezésére álló legnagyobb díjjal, elsőrendű diszoklevéllel tüntette ki.

— **Köztudomásu,** hogy köhögés, rekedtség és elnyálkodásnál legbiztosabban hatnak a világhírű Egger-féle mellpasztillák, melyek a gyomrot nem rontják és kitűnő ízűek. Kaphatók minden gyógyszerárban és drogeriában. Doboza 1 K. és 2 korona. (Próbadoz 50 fil.) Főraktár: Nádor-gyógyszerár, Bpest, VI., Váci-körút 17.

— **Burok és finnek új hazát keresnek.** Két szabadságszerető nemzet gyermekei keresnek új hazát. A búrok, kik Anglia uralma alá kerültek és a finnek, kiket a császár zsarnoki önkénye minden joguktól megfosztott. Érdekes, hogy mindkét nemzet fiai Dél-Amerikában, a rohamosan fejlődő Argentína köztársaságban készülnek megtelepedni. Mint a Közgazdasági Híradó-nak Buenos-Ayresből írják, a kormány tudatta Visser-rel a búrok megbízottjával, hogy az állam az u. n. Chubut területen, az escalantei gyarmat környékén 2.400.000 négyszög méter földet bocsát a letelepülő búr családok rendelkezésére. Egyelőre 350 búr család költözik Argentínába. Miután a búr családok rendszeren 8—10 főből állanak, már az idén körülbelül 3000—3500 lélekkel szaporodik az argentiniai gyarmatok száma. A búrok a Cap-földről vándorolnak ki s kivétel nélkül jobbmódu emberek. A kivándorolni készülő 5000 búr család 6 millió pesoval (12 millió koronával) rendelkezik, s így abban a helyzetben van, hogy azonnal produktív munkához fogjon és befektetéseket eszközöljön. — A finnek megbízottai, miután bejárták egész Észak-Amerikát, szintén arra a meggyőződésre jutottak, hogy Argentína nyújtja a legkedvezőbb előfeltételeket azoknak, kik földművelésből akarnak élni. Már tárgyalásba is bocsátottak a kormánnyal, amely természetesen szívesen lát minden munkaképes letelepültöt. A bevándorlásnak a régiebb gyarmatosok is örülnek, mert szaporodik a munkaerő és így egyre nagyobb területeket vehetnek művelés alá.

— **A babkává** folytonos áremelkedése, mely a sajtóban is megvitatás tárgyát képezi, azt az aggodalmat keltette háziasszonyainkban, hogy a mindennapi kávéital megrágulni fog. Régebben ez az aggodalom indokolt lehetett, a Kathreiner-féle Kneipp-malátá kávé bevezetése óta azonban teljesen alapját veszítette. A Kathreiner-féle sajátos készítési módszer által ennek a malátá kávének oly kifejezett babkává ize van, hogy az gazdagon pótlékal használható és ezáltal a reggeli és oszonna költségei tetszés szerint szabályozhatók. Az idegizgató babkává azonban teljesen nélkülözhető is, mert az egészséges Kathreiner valamivel erősebben befőzve, magában is kitűnően ízlik. Különösen oly háziasszonyok, kiknek szívükön fekszik családtagjaik jólete, a tiszta Kathreiner-féle malátá kávé felszolgálásának előnyt adnak. Természetesen a bevásárlásnál a legnagyobb óvatossággal alkalmazandó, mert egyedül csak a Kathreiner-féle Kneipp-malátá kávé bírja a babkává oly fontos előnyeit, és mert folytonosan újabb kísérletek történnek, a

Emlékeim, aztán testvéreim és ismerőseim egy csekély töredéke. És mégis untalan vágyódom ide, mert emlékeim, itt lakó testvéreim és egy-két jó barátom társasága, ha ide jövök, egész világot alkotnak számomra. Miért is vágyakoznám hát többre?

A másfél nap alatt, amit itt tölthettem, bebarangoltam a várost. Kerestem a házat, a hol születtem, a hol gyermekésemet töltöttem s a hol az örmény énekes könyvet, melyet a templomban ma is lehet látni, teljesen leírtam; kerestem a nagy udvart, a hol a szomszéd fiukkal reggeltől estig labdáztam, karikáztam, katonásdiztam és a hol a karvastag fenyőcsepokból olyan remek székelházakat építettem, mint akárki más. . . Kerestem a szép kertet, melyben pajtásaimmal anyám tudta nélkül leszedtük a meggyet s megettük a karalábét, a murkot és a ribizlit; kerestem a pajtát s benne a lovat és az orosz szánkót, melyekkel apám tudta nélkül annyiszor kiszánkóztam; kerestem szomszédos pajtásaim lakóházát, a honnan őket annyiszor előhíttam, de csak az utczát találtam meg, minden egyebet ismeretlennek találtam. A tűz elvitte a régit s az új emberek ujat létesítettek ott.

A templom, az megnyugtató szül mindenkinél és hű barát marad az emberhez, még az emlékeihez is, mert hát bennök még azokat a harangköteleket is megtaláltam, a melyeket annyiszor húztam s a melyeken annyiszor felhúztam magamat egészen a harangláb plafonjáig. Az örmény templom udvarán ott állnak sorba azok a kápolnácskák, a hol társaimmal bujdosít játsztam s esetleg egy-egy szivarkát elszittam. Ott vannak a sírfeliratok minden komikumokkal és ott van a templom belseje egyházi szokásaival és szertartásaival, melyekben olyan tevékeny részt vettem.

Aztán hű maradt hozzám a mező, melyen annyit barangoltam szedve a vadborsót enni és a buzavirágot s társait kedveskedni az édes anyámnak, hogy ne haragudjék. Hűk maradtak a temetők, hol annyi lúdat

Szentdomokos rézbányáiról és Báthori Endre bíboros fejedelem meggyilkolásáról a Pásztorbük-havason nevezetes. Én ennek a gyilkosságnak csak a legendáját akarom elmondani úgy, a hogy ez a nép között él.

Báthori szent ember volt. Mihály vajda a pokol szülöttje, egy rabló kapitány a bíborost megfutamtván, pénzt „tett” a fejére. A fejedelem táltos lován menekült, de kimerülve, a Pásztorbükkin a forrás mellé leült és elaludt oly mélyen, hogy a gyilkosok közeledésekor lovának sem nyertése, sem kaparása nem tudta felébreszteni. Kerestoly András és Albert a fejedelem levágott fejét Mihály vajdához vitték s ekkor a fejet dicsfény vette körül, mitől a rablólovag úgy megijedt, hogy többé sem éjjele, sem nappala nem volt: az étel tüzzé vált szájában, az ital lánggá s nyomorultan pusztult el. Azon a helyen, hol a szent férfiú elesett, hét évig vér bugyogott a földből, senki oda nem közelíthetett, mert „megkötölődött” s olyan nyulak tánczolták körül a helyet, melyeken a golyó nem fogott és Szentdomokos határán egyéb nem termett csengő kórónál. Végre egy szeplőtelen életű kispap megközelíthet a vérforrást, hová keresztet helyezvén, a vér megszűnt bugyogni s a föld is visszanyerte termékenységét, de a nyulakat a Pásztorbükken a golyó ma sem fogja. A kereszt pedig ilyen alakú nyírfává nőtte ki magát s a Kristoly-családban a férfiaknak jobb karuk hosszabb a balnál.

Az bizonyos, hogy Szentdomokos lakosságát a pápa átok alá fogta, de az átok még ma sincs alakilag feloldva. A nép a helyre bucsut jár.

Unoka fivérem ősz ember, mint én. Családja több tagból áll s az a nagyon helyes nevelési elve, hogy gyermekeit a lehető legszükebb igényekre szoktatja és így az adott körülményekre alkalmazossá teszi. Gyönyörűen fásított udvarán bőségesen megvendégelvén, utunkat tovább folytattuk a nagy erdő felé, melyet bár igen

közönségnek értéktelen utánzatokat hasonló árban mint pótlékot a kávéhoz ajánlani. Természetesen nem felel meg akkor annak az íze, és ezáltal a háziasszony tévútra lesz vezetve és a jó maláta kávé iránt is előítéllettel viseltetik. Saját érdekünkben tehát, ne sajnáljuk azt a kis fáradságot, a bevásárlásnál a Kathreiner nevet hangsúlyozni és nézzük meg minden egyes csomagot, valjon tényleg rajta van-e „Kneipp-dater“ védjegy és a „Kathreiner“ név.

— **Nincsen betegség házánál** mai számunkban megjelent hirdetésre ezuton is felhívjuk t. olvasóink figyelmét.

— **Pályázati hirdetmények** a kolozsvári kereskedelmi és iparkamarához a következők érkeztek. Kereskedelemügyi m. kir. Minister: Békés vm. Békésszent-andrás község határán a Hármaskörös holt ágán új-építendő hid vasfelszerkezeti munkálatainak biztosítására október 16. M. kir. csendőrségi felszerelési anyagraktár Budapest: 6555 darab zöld alapszínű gyapju ággyterítő szállítására október 23. Besztercezei m. kir. állam-építészeti hivatal: Kolozsvár-bukovinai közut 166—167. km. szakaszán leomlott támfal helyreállítására 1904 K. 05 f. összeg erejéig október 12. M. á. v. igazgatósága m. szállítására november 14. Kolozsvári m. á. v. üzlet-vezetőség: 1. pályáorási teendők ellátására október 17; 2. faggyu szállítására október 28. Debreczeni m. á. v. üzletvezetőség: 70000. drb. nyírfavessző seprő szállítására november 21. M. á. v. üzletvezetőség Budapest-balpart: szénköneg eladásra október 31. M. á. v. üzlet-vezetőség Budapest-jobbpart: 1. gázolajkátrány eladásra XI/4; 2. szénköneg eladásra XI/12. A cs. és kir. 12. hadtest hadbiztossága Nagyszeben: 167 mm. kétszer-sülthöz való liszt bevásárlására október 9; 2. Nagyszeben, Gyulafehérvár, M.-Vásárhely, Medgyes, Szászváros katonai kórházak vendéglőszerű ellátásra október 25. Cs. és kir. élelmezési raktár Nagyszeben: Nagyszeben állomásra 138200 mm. rozs és 142286 mm. zab; Brassó állomásra 7800 mm. rozs és 5680 mm. zab; Gyulafehérvár állomásra 8660 mm. rozs és 2220 mm. zab; Kolozsvár állomásra 8440 mm. rozs és 11120 mm. zab bevásárlására X/17. Ezen hirdetmények a kamara irodájában a hivatalos órák alatt betekintheők.

— Orvosi körökben már rég ismert tény, hogy a **Ferencz József keserűviz** valamennyi hasonló vizet, tartós hashajtó hatása és említésre méltó kellemes ízénél fogva, már kis adagban is tetemesen felülmulja. Kérjünk határozottan Ferencz József keserűvizet.

* **Iparvédelem.** A Beniczky Lajos alispán elnökle-
lete alatt álló „Magyar Védő Egyesület“, mely a honi ipar pártolásának társadalmi uton való művelésére alakult, most adta ki hivatalos közlönyének, az „Iparvédelem“ című kéthetenként megjelenő folyóiratnak második számát. A második szám első czikke az iparpártolás eszméjének fokozatos terjedéséről számol be; ezt egy verseczi tagnak lelkes felhívása követi, melyben ez a társadalmat, hatóságokat és magánosokat a honi ipar támogatására buzdítja. Majd a most lefolyt szabadkai

fosztottunk meg a szárnytollaktól, hogy belőlük író tollat faraghasunk s honnan ezeknek gazdái annyiszor megszalasztottak. Hü maradt hozzám a Békény pataka az ő liszt- és fűrészmalmaival, a melyek alatt oly sok meleg nyári napot tettem magamra nézve hűvössé.

Még állanak a kántori iskolák falai, és az emeletes épületű elemi iskola is, melyekben tudásomnak alapcsiráit szedegtettem be. Némelyiket tekintettel az ötvenes évek szellemére nagyon szívesen elengedtem volna. És még ma is barátságosan hivatgatnak a hegytetőre a kis kápolnák is, a hová mi gyermekek a keresztjárá héten és szent Anna napján olyan szívesen mentünk ki a proczessióval, mivel hogy nemcsak az vonzott, hogy a szent ténykedésekben részesek lévén szerepelhettünk, hanem az is vonzott, hogy a szent ténykedések után egy óráig szabad volt barangolni, vásárolni és a forrás mellett jól uzsonálni. De ide már nem mentem el.

Barangolásaim közben be-be néztem ott lakó egy-két testvéremhez és itt lakó egy-két barátomhoz, kiknek meleg szeretete a régi jó időket varázsolta vissza számomra. Ilyen jó estét töltöttem el Cziffra Mihály birtokos, gyáros, kereskedőnél, akihez korán reggel is bekopogtathattam s aki mikor megtudta, hogy ott vagyok, az ünneplő ruhájába öltözködött. A háziasszonyi teendőket, minthogy neje Kábdéb Mari, városunk volt óvónője fürdön volt, özvegy, otthonn levő leánya nagy művészzel és kedvességgel teljesítette. Erre az estére érkezett meg nejével, ki a házi urnak szintén leánya, Kézdivásárhely ismert orvosa Dávid János dr. is. A mulatság beláthatlan időig tartott.

Más napon reggel korán Ditróba akartunk az öcsémhez utazni. Nagy nehezen fuvarosra tettünk szert, de a pontosság itt olyan nagy, hogy csak délfelé indulhatunk el.

ipartestületi kongresszusnak a honi ipar pártolása érdekében kifejtett tevékenységéről olvasunk érdekes ismeretést, a mit a tisztességtelen verseny egyes markáns eseteinek felsorolása követ. A hivatalos rész az egyesületnek az összes hazai ipartestülethez a csatlakozás iránt intézett felhívását, továbbá az egyesületnek a hazai papír- és tanszer-ipar pártolása érdekében kifejtett akcióját ismerteti. Az e rovatban foglalt jegyzőkönyvből értesülünk, hogy az egyesület már megalakította női, mezőgazdasági, ipari, kereskedelmi és társadal szakosztályait és megindította a vidéki osztályok szervezését. Érdekes az egyesület igazgatóságának az a határozata is, hogy „Iparvédelem“ című lapjába csak honi ipartermék és az ezekkel kereskedő czégek hirdetéseit veszik fel. A lap végén foglalt névsor szerint a tagok száma a nyáron át is szépen szaporodott. A tagok száma jelenleg mintegy 1200.

Minden háziasszony
büszkesége a jó kávé.

**Kathreiner-féle
Kneipp-maláta kávénak**

egyetlen háztartásban sem volna
szabad többé hiányoznia a min-
dennapi kávéital készítésénél.

• • •

Csak az eredeti csomagokat kérjük a
„Kathreiner“ névvel és ne vásároljunk
soha olyat, amely nyitva mérlegelnek

Ure. Td. 1901.

I R O D A L O M.

* **Régi Okiratok és Levelek Tára.** Kardos Samu új vállalkozása. A magyar történelem dicsőséges nagy időit eleveníti fel dr. Kardos Samu a kiváló és nagy tudású történetíró azzal a vállalkozással, a mely október hónap folyamán veszi kezdetét. Régi Okiratok és Levelek Tára czimmel havi folyóiratot ad ki dr. Kardos Samu, Debreczen város támogatásával. Az érdekes folyóirat megeleveníti a multat — s a ködbe vesztett századok olyan érdekes dokumentumait adja a magyar közönség kezébe, a melyek nyomtatásban még sehol sem jelentek meg — s amelyek a magyar tudományosság világában valósággal szenzációt fognak kelteni. Itt két érdekes okiratot közlünk. Az egyik Kazinczy Ferencz levele Ragályi Tamás borsódmegyei követhoz — a másik Bánffy György levele Perényi Jánoshoz a 17-ik századból. (Kazinczy Ragályihoz.)

Széphalom, nov. 25. d. 1811.

Édes Uram Öcsém!

Igen kedves barátom!

Szólóskén ezelőtt 8 nappal hallottam, hogy Uram Öcsém már éli azon boldogságokat, melyeket szem nem látott, fül nem hallottnak mondanék, ha embereik nem volnának. Bajaim kiverték emlékezetemből szándékomat, hogy mihelyt haza érek, gratulálni fogok hozzájuk, de a tegnap estve érkezett Bécsi Annalis füzeté, (honnan azt tanulom, hogy a mi? (t. i. a mely munkát) Aus meinem Leben. Dichtung und Wahrheit nevű új munkát nyomtatja az idén Cottánál Tübingenben) az elfeledett

szándékot újra emlékezetembe hozta. Fogadja ezt Uram Öcsém barátsággal, s higgye, hogy rajta szívesebben sem örülhet. Hosszú életet kívánok, igen késő özvegyedést egyik vagy másik félnek és igen-igen sok gyermekeket, kik atyjokra anyjokra üssenek külsőjökben s belsőjökben.

Uram Öcsém bizonyosan birni fogja Göthének ezt a most említett irását is. Emlékezzék meg rólam, mikor benne paradicsomi örömeiket fog kóstolni. De emlékezzék rólam addig is s az általam még nem ismert Uram Öcsém által megígért új munkáját, méltóztassék közleni. Én Göthének csak a XII. darabját birom.

Töviseim Virágaim az Annálisokban is igen kedvező itéletet kaptak (Kis volt a mint azolta tudom Recensensek) de a mi a Lipsiai Lit. Zeitgban (1811. ápril) áll, olyan, hogy magam is soknak kiáltom. Sokban érzem, hogy megöregedtem, de kivált abban is, hogy a magasztalások nem csiklandnak. hanem inkább pirítnak. Ez a Lipsiai Recensió előttem azért kedves, mert magyarázza a mit magam magyarázat nélkül hagytam. A Reczensens sokat az én leveimből beveszen magyarázatjaiba, úgy hogy sokan lesznek, a kik azt fogják gyanítani, hogy a Reczensens elébb hogy a Reczensió ki-ment, azt velem közölte és én szurtam belé holmit. Tudom ki dolgozta azt, és ha megszorítanának, vele feleltetném, hogy nem is tudtam, hogy reczenseálni fogja mind addig míg a Reczensio meg nem jelent.

Most két dolog foglala el, Sallustomat készítem nyomtatás alá, megjelenvén már a Szent-Györgyi Gelértbe, s Epistoláimat gyűjtven annyira, hogy egy kis kötetet tehessenek, 1809-ben sok készületlen vagy roszszult készült darabjaimat égettem el egy megrezzenés órájában. Most emlékezetemből szedem elő, s foltozgatom.

Félek, hogy az első tűz ki nem fogja magát póltoltatni hagyni. 1801-ben, kevés holnapokkal azután, hogy a kalitkából kieszerstene, a szegény fiam engemet térítgetett s a maga Cosmogoniai tudományára akará vonni. Ada holmi könyveket is s irásokat, de a melyektől (mint a Puky Ferenczeitől) én iszonyodást és nemcsak csömört kaptam. Akkor irtam hozzá egygy Epistolát, de nem mertem néki mutatni, előre látván, hogy az néki fájni fog, noha ötet nem bántotta. Imhol kezdete:

Hatalmas mesterének egy szava
Miként hozá ki a pusztá Semiből
Ezt a temérdek Mindent, s önmagát
Az érthetetlen, a megfoghatatlan
Nagy mestert fejtik leczkéid énnekem.
Óh, ahelyett hogy e mély titkokat
Előttöm felfedeznéd, kérlek boríts el!
S kikapva e szép világból, hol magamnak
Honn lenni látszom és a hol szemem
Gyönyörködése millió tárgyait
A legvarázsabb Setéttisztában és magisesz heilldunke
Nem elvakító fénynél látni szokta,
Ne kényszerits időn s üren (Rium) keresztül
Addig repülni hol csak fény lakik,
S a fény miatt magamra nem talállok.

Vélekedéseim kevés sorokban a Setéttisztában rejtve következnek és a vers a közepén szakad meg, hogy az Olvasó érezze, hogy ott hiatus van, vagy inkább lacuna és e szókkal kezdem a Schiller Ifja történetét, ki a Pap intésének nem engedett és a leplet felemelte:

Egy lelta Bölc, kit utazásai . . .

Mire való azon törnünk magunkat, a mit megérteni soha nem fogunk? Elmélkedni rajtok kell, mert az elménket élesíti, képzeleteinket tisztítja, de meg kell szünni tudni.

Az Uram Öcsém boldogítóját szívesen tisztetem, s magamat ajánlom barátságába, melyhez Uram Öcsémnél fogva jusom van. Tisztetem a József Ur Boldogítóját is, de titkom, hogy József Úr meg ne tudja. Eljen szerencsésen Uram Öcsém és szeresse leghivebb tisztelőjét. Kazinczy Ferencz.

(Bánffy—Perényi Jánoshoz.)

Ajánlom kegyelmek, mint jó akaró Uramnak szolgálatomat.

Isten kegyelmedet sok jókkal jóegészséggel áldgya meg.

Megelégedvén Isten ő Felsége szegény édes aszszonyom anyám Tekintetes Nacságos Bornemisza Kata asszony ez Világi siralmas és sok nyavalyákat, próbákat

FERENCZ JÓZSEF KESERŰVIZ

„AZ EGYEDÜLELISMERT KELLEMES IZŰ TERMÉSZETES HASHAJTÓSZER.”

— LERAKAT: ID. MISSELBACHER J. B. CZÉGNÉL GYULAFEHÉRVÁRT. —

szenvedet életével, lelkét magához vevén, az mi kegyelmes asszonyunk ő Nacsága kegyelmes Teczére és akarattya becsületes úri s jó renden levő atyámfiai jó akaró uraim javallatok szerint, Fiui kötelességemnek eleget akarván tennem, rendeltem el temetését, ez jelen való Szent Istvánhavának 26-ik napján a kolozsvári Farkas utcái Templomban. Kegyelmedet bocsúlattal kérem, mint-hogy szeginnek Testét Isten engedvén 25-ik reggel akarom, mező örményesi hazámtól megindítom, ne nehez- telje kegyelmed a asszonnyal ő kegyelmével edgyütt, hogy jobban reá érkezhessünk 24-ik estvére, vagy ha akkor nem lehet 25-ik jó reggel mező Örményesen jelen lenni hogy azon nap ugy, mint 25-ik szeginnek Testét megindítván, másnap, úgymint 26-ik Kolozsvárra vivén, mehessen véghez is azon nap a Temetés Kolozsvárot, s tiszteltessenek meg kegyelmeitek jelenlétivel, melyet kegyelmeitek örvendetes alkalmatossággal kívánok, Isten éltetvén meg szolgálni. Éltesse Isten kegyelmeiket kívánatos jó egészségben. Datum Bonezida die 8. Junii És jó akarattal szolga Bánffy György.

Törvénykezés.

Esküdtszéki tárgyalás.

A gyulafehérvári kir. törvényszéknél a folyó évi III. esküdtszéki ülészak október 2-án kezdődött és egyetlen tárgyalással be is végződött. Ez a gyors lefolyás az előbbi évek hosszú időre nyuló tárgyalásaival szemben más körülmények mellett annak a helyes fel-fogásnak tulajdonítható, hogy a vádhatóság most már kisebb ügyeket, ha az elővizsgálat nyilván beigazolja, hogy az elkövetett bűnös cselekedet nem irányul az emberi élet ellen, nem utal az esküdtszék elé.

Az okt. 2-iki tárgyalást Korbuly Ignác táblabíró vezette, szavazó bírák Bartha Győző és Atzél Béla voltak, a vádat Ujvárosi Miklós ügyész képviselte, a védő tisztet Emmanuel Győző ügyvéd teljesítette. Az esküdtszék a következő esküdtekből alakult meg: Komsa Sándor, Péter János, Lőrincz István, Balla Béla, Málnási Károly, Bauer Antal, Barabás Károly, Baritz Viktor, Pataki Márton, Katona Lajos, Kaufmann Gyula, Bartók Dénes rendes és Reichel Lipót, Duna Elek pótesküdték.

Panka Sándor karácsonfalvi lakos vádlott 1905. jun. 11-én d. u. 6 óra tájt Kommán Sándort fejére mért botütésekkel halálosan megsebezte, úgy hogy a bántalmazott két nap múlva meghalt. A véres tettnek előzménye az, hogy Kommán Sándor, mint csősz kukoricaszár-lopáson érte Panka Sándort és testvéreit. Mivel felszólításra nem adták meg magukat, sőt Panka bátyja vasvillával támadt a csőszre, ez közvetlen közelből fegyverét használva, a támadót lelőtte. Az ügyesség a valamások és bizonyítékok alapján Kommánt felmentette, mivel a jogos önvédelem esete forgott fenn.

Az ügynek ilyen kimenetele rendkívülileg elkeserítette a Pankákat, kivált Sándort, ki 20 éves tömzsi leány. Fenyegető szavakat hallatott, hogy Kommánon bosszút áll. Jun. 11-én Kommán két társával a faluból ki a tehének elé ment. Ott legeltette Panka S. apja juhait az út mellett. Mikor meglátta ellenfelét megfogamzott lelkében gonosz terve. Nehány lépésig nesztelenül követte a gyanútlanul beszélgető csoportot. A véletlen épen segítségére működött, mert Kommán elmaradt társaitól, hogy pipáját megtömje és meggyujtsa. Mig ezzel foglalkozva a föld felé hajolt, Panka épen melléje lo-pozott és botjával föbe vágta, Mikor fel akart tápász-kodni, támadója még két hatalmas ütést mért fejére, melyek beszakították a koponyát, melynek szilánkjai az az agyba is benyomultak. Kommán még két napig élt, de eszméletét nem nyerte vissza, az azonnal alkalmazott orvosi segítség nem tudta megmenteni. Szívtelen támadója még mint vizsgálati fogoly is megátalkodottan hajtotta, hogy ha életben marad, sem menekedik kezétől, mintha vérbosszútól forrongó lelkét a kiontott vér sem csillapította volna le.

A tanúvallomások meghallgatása után az ügyész és védő mondották el beszédjeiket, melyeknek meghallgatása után az esküdtek visszavonultak, hogy ítéletüket meghozzák. Az esküdtek szándékos emberölésben találták vétkesnek Panka Sándort, kit ezen ítélet alapján a bíróság öt évi fegyházra ítelt.

Nyílttér.

Henneberg-selyem

csak köz- vetlen, fekete fehér és színes 60 kr.-tól egészen 11 frt. 30 kr. méterenkint blouzoknak és ruháknak való. Bér- mentve és **megvámolva** házhoz szállítva. Dús minta- választék posta fordultával.

Henneberg selyemgyár Zürich.

Sz. 906—1905. végrh.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyfehérvári kir. törvényszéknek 1902. évi 7867. számú végzése következtében Dr. Gál Béla gyulafehérvári ügyvéd által képviselt gyulafehérvári „Népbank” javára alvinczi Turlea Juon s tsa. ellen 426 kor. s jár. erejéig 1903. évi február hó 9-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 735 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: juhok, kukorica, szekerek stb. nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíróság 1902. évi V. 1412. számú végzése folytán 426 kor. tőkekövetelés, ennek 1902. évi március hó 9. napjától járó 6% kamatai, $\frac{1}{3}\%$ váltódíj és eddig összesen 85 kor. 25 fillérben biróilag már megállapított költségek erejéig, Alvinczen leendő megtartására **1905. évi október hó 14-ik** napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Gyulafehérvárt, 1905. évi szept. hó 19. napján.
Papp Károly kir. bir. végrehajtó.

Sz. 909—1905. végrh.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a nagyenyedi kir. járásbíróság 1898. évi Sp. 618/3 számú végzése következtében Dr. Müller Jenő nagyenyedi ügyvéd által képviselt nagyenyedi kisegítő tak. pénztár javára alvinczi Man Nicolae st. ellen 600 kor. s jár. erejéig 1904. évi március hó 19-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 780 kor.-ra becsült következő ingóságok, u. m.: téglá, 2 borjú, szekerek stb. nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíróság 1904. évi V. 149/5. számú végzése folytán 600 kor. tőkekövetelés, ennek 1899. évi február hó 8. napjától járó 8% kamatai, $\frac{1}{3}\%$ váltódíj és eddig összesen 70 kor. 48 fillérben biróilag már megállapított költségek erejéig Alvinczen leendő eszközzésére **1905. évi október hó 18-ik** napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Gyulafehérvárt, 1905. évi szept. hó 22. napján.
Papp Károly kir. bir. végrehajtó.

Sz. 6395—1905. tllkvi.

Arverési hirdetmény kivonat.

A gyulafehérvári kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Román József gyulafehérvári lakos végrehajtónak Özv. Glázár Györgyné által képviselt Glázár Jenő gyfehérvári lakos végrehajtást szenvedő ellen 400 és 200 kor. tőkekövetelés és járulékai iránti végrehajtási ügyében a gyfehérvári 290. számú telekjegyzőkönyvben A + 1. rdz., alatti ingatlan összesen 2008 korona becsárban az árverést elrendelte és hogy a fenn megjelölt ingatlanok **1905. évi november hó 18-án** d. e. 9 órakor ezen kir. tszék. tllkvi. hatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a kikiáltási áron alól is elfognak adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. november 1-én 3335. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy annak az 1881. LX. t.-cz. 170. §. értelmében a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. törvényszék telekkönyvi hatósága.

Gyulafehérvárt, 1905. évi IX./16.

A kivonat hitelességét igazolja:

Nagy Kálmán kir. tllkvi kiadó.

A hires Angyal készítmények:

Angyal-köszvényesz (egy üveg elhasználása után biztos hatás) üvege 2 kor.

Angyal-kenőcs (bőrviszketeg, bőrkütiés ellen) tegelye 3 K.

Angyal-fagyasz (fagydagának ellen) üvege 2 kor.

Számtalan halálevél. — Raktár Ausztria-Magyaror-

szág részére az egyedüli készítőnél:

Angyal-gyógyszertár Hatvanban.

Postai szétküldés naponta!

Özv. Gruninger Gyuláné czukrász üzlete Gyulafehérvárt.

A midőn boldogult férjem Gruninger Gyula czége alatt fennállott czukrász üzlet iránt tanúsított pártfogásért a leghálásabb köszönetet nyilvánítok, egyben tisztelettel értesítem a n. érd. helybeli és vidéki közönséget, hogy üzletemet

Özv. GRUNINGER GYULÁNÉ czukrász üzlete

czégem alatt tovább vezetem.

Egy fővárosi szakérőfiu vezetése mellett czukrász üzletem képes lesz a legkényesebb igényeket is kielégíteni és teljes erőmből fogok törekedni, hogy üzletem választékos berendezése által, valamint pontos és jóízű kiszolgálással a n. érd. közönség becses pártfogására ezután is érdemes legyek.

Tisztelettel

Özv. Gruninger Gyuláné.

KLINK SÁNDOR — ORGONAÉPÍTŐ —

elvállal zongorahangolásokat és átala-
kításokat, valamint mindenféle hang-
szer javítását a legjobb kivitelben és
jutányos áron. Épít orgonát és készít
új zongorákat. Levélbeli megkeresések
Klink S. czimén Dévára, vagy ezen
lap kiadóhivatalához intézendők.

Részletfizetésre

Porcellán és üveg szervizek, lámpák, china ezüst.
Kérésre képes színes árlap ingyen. **Ugyanitt** uta-
zók felvételnek, kik vendéglősokeket, kereskedőket és
henteseket látogatnak, híres szegedi paprika eladá-
sával sokat kereshetnek.

1 kiló világhírű szegedi paprika 3 frt. utánvétellel.
Ivánkóvits Károly és fia, Szegeden.

Amerika.

— Indulás minden szombaton Havrehől. —

Franczia vonal.

Kényelmes, gyors utazás. Kitűnő ellátás
borral és likörrel. Menetjegyek minden ame-
rikai vasuti állomásnál. Eredeti árakban.
Bővebb felvilágosítás azonnal kapható díj-
mentesen és bérmentve:

Französische Linie

Wien, IV. Weyringerg. 8.

Jövedelmező mellékkereset.

500—600 koronát havonta

kereshet meg nálunk minden hivatású egyén, aki
törvényesen megengedett állam- és nyereség-sors-
jegyeknek részletfizetésre való eladásával szándé-
zik foglalkozni. Ajánlatok intézendők:

— Fővárosi Váltóüzlet Társaság —

Adler és Társa czéghez

— Budapest, V. Nagykorona-utca 13. —

A vegyileg megvizsgált, amellel hatóságilag
az arczbőrre ártalmatlannak talált
SZÖRVESZTŐ
eltávolítja hölgyeknél az oly csunya, kellemetlen
arczszőrt gyökerestül, anélkül, hogy az arczbőr-
nek legkevésbé is ártana és az arcznak meg-
adja az üdéséget, finomságot és simaságot.
Ára 7 korona.

Vidéki megrendeléseket diszkrétan utánvét mellett eszközöl:

Schmidek I. Budapest, VII., Nyár-utca 18.



A gyermekek kiválóan fejlődnek vele és nem szenvednek emésztési zavarban.

Kitűnően bevált hányás, bélfurú, hasmenés stb. esetén.

A bel- és külföldön sok ezer orvos ajánlja.



Legjobb táplálék egészséges és gyomorhajos gyermekeknek.

Kapható gyógyszerárakban és drogeriákban.

Diet. tápláló szerek gyára

KUFEKE R.

Wien I. és Bergedorf-Hamburg.



Óriási szerencse Törökknél!

Felülmúlhatatlan az a szerencse, mely hankházunknak kedvez. Rövid idő alatt **21 millió** koronánál több **nyereményt** fizetünk ki nagyrabecsült vevőinknek; ezek között a **két legnagyobb** nyereményt és pedig:

kétszer a nagy jutalmat, a **600.000** koronás főnyereményt.

a legnagyobb **400.000** koronás főnyereményt,

továbbá 4 à 100.000, 3 à 90.000, 2 à 80.000, 3 à 70.000, 3 à 60.000, több 50.000, 40.000, 30.000, 25.000, 20.000, 15.000 és ezeken kívül számtalan 10.000, 5.000, 2.000, 1.000, 500 koronás és egyéb nagy nyereményt.

Ennélfogva ajánljuk, hogy a legközelebb kezdődő, a világ legesélydusabb osztálysorsjátékában vegyen részt és rendeljen nálunk egy szerencsesorsjegyet.

A most kezdődő 17-ik magyar osztálysorsjátékban

110.000 sorsjegyre ismét **55.000** pénznyeremény jut

és összesen **14 millió 459.000 korona** hatalmas összeget sorsolnak ki.

Rendelje meg a neve mellett

álló szerencseszámot!

Sok pénz széppé varázsolja az életet! Talán megiepi a férj a feleséget vagy az asszony az urát a neve mellett álló sorsjegy megvétele által egy főnyereményvel. A véletlen így szerepet játszik az életben és könnyen meglehet, hogy éppen egy szerencsés véletlen folytán a neve melletti számot eltalálta, melyre egy nagy nyeremény jut.

Adám, Adél	12199	Dezső, Erzsébet	65878	Iván, Jolán	2893	Ottó, Melánia	21451
Adolár, Agnes	3223	Ede, Esz. er	4043	Jakab, Józsa	93322	Ödön, Narezsiz	55177
Adolf, Agóia	22037	Elek, Etel	41799	János, Judit	35597	Pál, Nesztli	2787
Agoston, Amália	69017	Elemér, Flóra	107273	Jenő, Juliska	54895	Péter, Olga	51515
Aladár, Anna	41777	Emil, Franciska	32443	József, Karolin	17339	Pista, Paula	101969
Albert, Anatolia	74366	Endre, Frida	92777	Kálmán, Katinka	63775	Richard, Pelagie	34565
Alfréd, Apollonia	20292	Ernő, Genovéva	52551	Károly, Katalin	48741	Róbert, Petronela	79787
Akos, Aranka	101001	Ferenc, Gertrud	12111	Kornél, Klára	66341	Rudolf, Piroška	12533
Ambrus, Beria	50901	Frigyes, Gabriella	93989	Kristóf, Klótild	7279	Salamon, Regina	65527
András, Blanka	35266	Pál, Gizella	60037	Lajos, Kornélia	109707	Samu, Rózsika	17718
Antal, Boronia	20292	Gábor, Hedvig	20799	László, Krisztina	50919	Sándor, Rozália	38107
Arnold, Boriska	90372	Gáspár, Heléna	79747	Leó, Kunigunda	96622	Simon, Sári	107397
Árpád, Betti	32417	Gergely, Henriett	51631	Lipót, Laura	21624	Tamás, Sarolta	48564
Arthur, Bella	105317	Géza, Hermína	38997	Lőrinc, Lenke	66922	Tibor, Szerena	74377
Aurél, Brigitta	13223	Gusztáv, Hilda	2736	Mánó, Leónia	6270	Theodor, Theodora	2727
Attila, Cecilia	52333	György, Ibolyka	55487	Már, Lúcia	31484	Tivadár, Teréz	34950
Balázs, Cornelia	71397	Gyula, Iduska	55375	Márton, Lina	95297	Tóbiás, Terus	55477
Balint, Dóra	24034	Henrik, Ilona	34477	Mátyás, Lúdmilla	52977	Vendel, Valéria	20005
Barnabás, Dorotya	9001	Hermann, Ilma	92792	Mihály, Lujza	24292	Viktor, Veronika	101011
Béla, Cecilia	38277	Hugó, Ilka	46495	Miklós, Magdolna	65146	Vilmos, Viorika	50908
Benedek, Eufemia	103555	Ignác, Irén	12115	Miksa, Melvin	2552	Vince, Vilma	12418
Bernát, Emma	51377	Illés, Irma	45273	Mór, Margit	12306	Zoltán, Zsófia	65565
Daniel, Ernesztina	101911	Imre, Izabella	103333	Nándor, Mária	109339	Zsigmond, Zuzsanna	5463
Dávid, Éva	16364	István, Janka	27174	Orbán, Mártha	36731		
Dénos, Evelin	92157	Izidor, Johanna	53077	Oszkár, Matild	67197		

Legnagyobb nyeremény esetleg 1.000.000 korona;

továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeremény 400.000, 1 à 200.000, 2 à 100.000, 1 à 90.000, 2 à 80.000, 1 à 70.000, 2 à 60.000, 1 à 50.000, 40.000, 5 à 30.000, 3 à 25.000, 8 à 20.000, 8 à 15.000, 36 à 10.000 korona és még sok egyéb nyeremény.

Az I. osztályu sorsjegyek tervszerű árai:

¹/₈ eredeti sorsjegy frt. —.75, vagy K. 1.50; ¹/₄ eredeti sorsjegy frt. 1.50 vagy 3 korona.
¹/₂ " " " 3.—, " " 6.—; ¹/₁ " " " 6.— " 12 "

A sorsjegyeket **utánvétellel** vagy az **összeg előzetes beküldése** ellenében küldjük. Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk azonnal, de legkésőbb

folyó év október hó 22-ig

hozzánk bizalommal beküldeni, miután fenti szerencseszámok gyorsan elfognak.

TÖRÖK A. és T. SA

= Sürgönyözim: =
Törökék, Budapest.

bankháza, BUDAPESTEN.

= Sürgönyözim: =
Törökék, Budapest.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték-üzlete.

Főáruházunk osztálysorsjáték-üzletei:

Központ: Teréz-körút 46/a. I. fiók: Váci-körút 4/a. II. fiók: Múzeum-körút 11/a.
III. fiók: Erzsébet-körút 54/a.

Figyelem!!!

Küry Klára, Komlossy Emma stb. neves művésznők által állandóan használt, Franciaországban kitüntetett s legjobbnak elősmert:

a Janovitz-féle Gyöngy-crem, tégelye 1 kor.
a Janovitz-féle Gyöngy-szappan darabja 80 fil.
a Janovitz-féle Gyöngy-pouder (rózsa, fehér és krém színben) doboza 1 kor.
a Janovitz-féle Gyöngy-arozvíz, üvegje 2 K. 50 fil.
a Janovitz-féle Gyöngy-kézflinomító, üvegje 70 fil.
a Janovitz-féle Gyöngy-szájvíz (a szájpaddás, foghús és fogak erősítésére) üvegje 1 kor. 60 fillér.

Kaphatók az egyedüli készítő „ANGYAL” gyógyszerárban Hatvan.

Diskrét postal szétküldés naponta.

Harisnya különlegességek!

Legolcsóbb bevásárlási forrás!

Dus választék a legdivatosabb női-, férfi- és gyermek

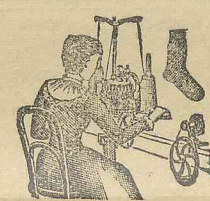
harisnyákban.

KALLÓ S. L.

Budapest, VIII. József-körút 9.

12 pár saját kötésű fekete czerha harisnya 10 korona.

5 korona
esetleg több kereset naponta.



Házimunka kötőgép-társaság.

Mindkét nembeli egyének keresetnek gépeinken való kötésre!!

Egyszerű és gyors munka egész éven keresztül otthon.

Előismeret nem szükséges. Távoltság nem határoz és mi eladjuk a munkát.

THOS. WHITTICK & CO.

Prag. Petersplatz 7, 1—83.

Nincsen

—betegség a háznál,—

ha meghozatja a hies

KIRÁLY-BALZSAMOT,

a balzsamok királyát, mely minden betegség ellen egyedüli biztos szer; ezen hies balzsam által megakadályozza a főfájást, közhányt, eszt, rheumát, fog- és hátfájást, lábszaggatást, kólikát, gyomorfájást, szóval minden betegségnek egyedüli biztos orvossága a hies **Király-balzsam**, tehát szükséges, hogy minden háznál készletben legyen. Egy nagy üveg utánvétellel 2 kor. 55 fill., 3 üveg 6 kor. 55 fill. bérmentve.

Kapható: **GRÓSZ-NAGY FERENCZ** gyógyszerész-nél

Debreczen, Kossuth-utca.

Bpsten Török József gyógyszerárban Király-u. 12. Ugyancsak ezen szerrel megrendelhető az egész országban elismert hies hajdusági bajuszpedró, melytől a legrövidebb idő alatt a legszebb bajusz nyerhető, 3 doboz 2 korona 15 fillér bérmentve, utánvétellel.

Kitűnő minőségű és legmagasabb szilárdságú **Portland-Cementet** ajánl olcsó áron a

Brassai PORTLAND-CZEMENT-gyár

BRASSÓBAN.

Itt helyben kapható id. Misselbacher J. B. cégnél.

Villamos és gőzerőre berendezett gyár

távolról sem képes oly olcsón finom és jó hangszert szállítani, mint

Reményi Mihály

a magyar királyi zene-akadémia házi hangszerkészítője, azért ne vásároljon semmiféle hangszert legyen az hegedű gordonka, cimbalom, harmonium, harmonika, fa- vagy rézfuvó-hangszer, húr stb. stb., míg Reményi legújabb ábrákkal ellátott képes árjegyzékét át nem olvasta, mely ingyen és bérmentve küldetik Budapestről Király-utca 58. Zenekarok teljes felszerelése a legolcsóbb áron. Külön költségvetés díjtalanul.



— Kivétel a világ minden részébe nagyban és kicsinyben. Zongorák és czimbalmok javítása és hangolása. Az összes hangszerek javítása szak-szerűen és olcsón.

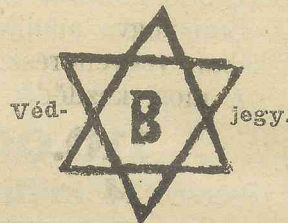
Egyszeri átsimítás**Schicht-szappannal**

(Szarvas vagy külesszappan)

pótol

Kétszeri átsimítást közönséges szappannal.

Schicht-szappan a legjobb és használatban a legolcsóbb!

Mégis jobb**BRECKNER JÁNOS-féle szappan.**

Legkiválóbb és ezért legolcsóbb szappan!

SÖMÖRBETEGEK

olyanok is, kik sehol gyógyulást nem találtak, kérjenek prospektust és hiteles bizonyító-leveleket teljesen ingyen

ROLLE C. W. gyógyszerész
Altona-Bahrenfeld (Elbe)

Nyavalyatörés.

Ki nyavalyatörés, göres és más idegen állapotban szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve kapható a szabd. Haftyú gyógyszerár által Majna Frankfurt.

Óh jaj!



Megfojt ez az átkozott köhögés.

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásúak

Egger mellpasztillái,

az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza 1 korona és 2 korona.

-- Próbadohoz 50 fillér. --

= Fő és szétküldési raktár: =

„N á d o r“ gyógyszerár

.. Budapest VI., Váci-körút 17. szám..

Éljen!



Egger mellpasztillái csakhamar meggyógyított!

Kapható:

Gyulafehérvárt Fröhlich Gyula, Nagy Endre, Storfer Leó gyógyszerertárakban.

Nagyenyeden Albert J. örök., U. Kováts József gyógyszerertárakban.

Keil-lakk

legkitünőbb mázoló-szer puha padló számára.

Keil-féle viasz-kenőcs kemény padló számára.

Keil-féle fehér „Glasur“ fénymáz 90 fill.

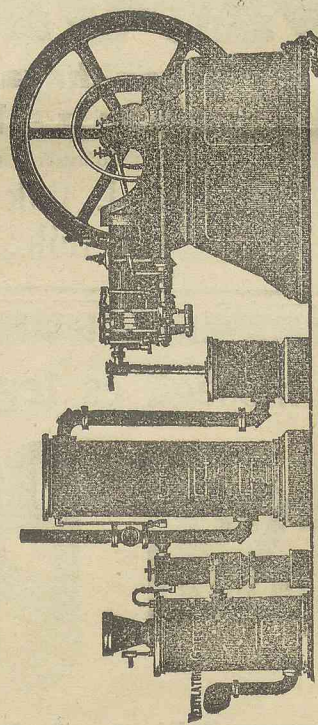
Keil-féle arany-fénymáz képereteknek 40 fil.

Keil-féle szalmakalap-festék minden színben.

Mindenkor kaphatók:

J. B. MISSELBACHER SEN. CZEGNÉL GYULAFEHÉRVÁR.

Marosvásárhely: ANT. STAIBL. Szászrégen: C. TRAUGOTT KOSCH.



Eredeti OSERS és BAUER motorok

BUDAPEST, VI., Podmaniczky-utca 18.

Motorgyár és vasöntőde: Bécs.
Benzin- és petróleum-motorok és locomoblok, szivó-gáz-motortelepek 2-3 fill. üzemköltséggel. — Kedvező fizetési feltételek. — Elsőrangú gyártmány. — Költségvetés és árjegyzék ingyen.